



DUPLICAT

Se cere autentificarea prezentului in scris:

REGULAMENTUL OFICIAL AL CAMPANIEI

Alături de tine, încă de la început!

Organizată în perioada: 01.07.2021 – 31.10.2021

I. SECTIUNEA 1. ORGANIZATORUL CAMPANIEI

1.1. Organizatorul Campaniei “Alături de tine, încă de la început!” (denumita în continuare “**Campania**”) este societatea ADAMA AGRICULTURAL SOLUTIONS S.R.L., cu sediul în Șos. București Nord Nr. 10, Global City Business Park, Clădirea O21, Etaj 6, Voluntari, Județul Ilfov, 077190, înregistrată la Oficiul Registrului Comerțului de pe lângă Tribunalul Ilfov sub nr. J23/1758/2010, cod unic de înregistrare 1590899, reprezentată legal de **d-na Gabriela Vila**, în calitate de Director General.

Campania se adresează persoanelor juridice înregistrate în România, care exploatează suprafețe agricole aflate pe teritoriul României, indiferent de titlu sub care îl dețin (proprietate, arendă, etc)

II. SECTIUNEA 2. REGULAMENTUL CAMPANIEI

2.1 Campania se va desfășura conform prevederilor prezentului regulament („Regulamentul”) care este obligatoriu pentru toți Participanții și pentru toate entitățile implicate în derularea Campaniei și în conformitate cu prevederile Ordonanței Guvernului nr. 99/2000 privind comercializarea produselor și serviciilor de piață, cu toate modificările și completările ulterioare; prevederile legii 506/2004 privind prelucrarea datelor cu caracter personal și protecția vieții private în sectorul comunicațiilor electronice și prevederile Regulamentului european 679/2016 privind protecția persoanelor fizice, în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date.

Regulamentul este întocmit și făcut public conform legislației aplicabile în România și este disponibil, în mod gratuit, oricărui participant, pe <https://www.adama.com/romania/ro/promotii-si-campanii/alaturi-de-tine-toamna-2021>

Potrivit liberei decizii a Organizatorului, Campania poate fi mediatizată în scopul informării publicului, inclusiv prin intermediul unor materiale publicitare și/sau cu rol informativ. Informațiile pe care astfel de materiale le pot conține vor fi interpretate în conformitate cu prevederile prezentului Regulament.

Organizatorul își rezervă dreptul de a modifica și/sau completa Regulamentul, precum și dreptul de a suspenda și/sau înceta/întrerupe/prelungi Campania, cu condiția instiintării prealabile a Participanților cu privire la orice modificare a vreuneia din prevederile acestuia. Orice modificări/completări aduse prevederilor acestui Regulament vor fi cuprinse în acte adiționale care vor fi comunicate către public prin actualizarea Regulamentului și publicarea Regulamentului, în forma actualizată, pe <https://www.adama.com/romania/ro/promotii-si-campanii/alaturi-de-tine-toamna-2021> cu cel puțin 24 ore înainte ca acestea să intre în vigoare.

III. SECTIUNEA 3. ARIA DE DESFĂȘURARE ȘI DURATA CAMPANIEI

3.1 Campania este organizată pe teritoriul României, în conformitate cu prevederile prezentului Regulament.



3.2 Campania se desfășoară în perioada 01.07.2021 – 31.10.2021.

IV. SECȚIUNEA 4. PRODUSELE PARTICIPANTE

4.1 La campanie participă următoarele produse comercializate de către Organizator pe piața din România, denumite în continuare **“Produsele Participante”**:

Denumire produs / pachet	Componenta pachet
Pachet Avansat Rapită	40 lt Sultan Top + 20 lt Agil 100 EC
Pachet Esențial Rapită	15 lt Sultan 50 SC + 15 lt Leopard 5 EC + 3 kg Lamdex Extra
Pachet Sultan Extra	15 lt Sultan 50 SC + 2 lt Kalif 480 EC
Pachet Sultan Extra Complet	30 lt Sultan 50 SC + 4 lt Kalif 480 EC + 10 lt Toprex
Pachet Rapita	4 lt Cloe 300 SL + 1 lt Zorro 300 SL
Pachet Oleaginoase	20 lt Agil 100 EC + 4 lt Mavrik 2 F
Pachet Avansat Trinity	40 lt Trinity + 4 lt Mavrik 2 F
Sultan Top 5 L	
Sultan Complet 5 L	
Sultan 50 SC 1 L	
Sultan 50 SC 5 L	
Agil 100 EC 1 L	
Agil 100 EC 5 L	
Trinity SC 5 L	
Activus 400 SC 5 L	

4.2 După data încheierii Campaniei, Produsele Participante descrise mai sus își pierd această calitate, Organizatorul nemaiavând nicio responsabilitate și nemaiasumându-și nicio obligație în legătură cu nicio circumstanță care ar putea eventual conduce publicul la concluzia actualității ori continuării Campaniei.

V. SECȚIUNEA 5. DREPTUL DE PARTICIPARE

5.1 În Campanie poate participa orice persoană juridică de naționalitate română, care exploatează suprafețe agricole aflate pe teritoriul României, indiferent de titlu sub care îl deține (proprietate, arendă, etc), denumiți în continuare **„Participanți”**, utilizatori finali ai unor produse specifice de protecția plantelor comercializate de Adama prin intermediul distribuitorilor autorizați, denumite în continuare **„Produse Participante”**, și care fac dovada, cel mai târziu până la 31.10.2021, inclusiv, că au achiziționat în perioada 01.07.2021 – 31.10.2021 inclusiv, cumulativ, **“Produsele Participante”** menționate la punctul 4.1. și care acceptă termenii și condițiile prezentului Regulament.

5.2 Înscrisura în Campanie presupune acceptarea implicită, integrală, expresă și neechivocă a prevederilor prezentului Regulament.

5.3 Nu au dreptul de a participa la această Campanie următoarele categorii de persoane :

- Persoanele care nu respectă Secțiunea 5.1;
- Angajați ai Organizatorului, precum și ai societăților afiliate Organizatorului;
- Angajați ai Agențiilor sau angajați ai oricărui alte societăți/entități implicate în activități legate de organizarea și desfășurarea Campaniei;

d. Rudele de gradul I si II (respectiv copii/parinti, frati/surori) si/sau sotul/sotia angajatilor mentionati la punctele (b) si (c) de mai sus.

5.4 Organizatorul isi rezerva dreptul de a lua toate masurile pentru a preveni inscrierea in Campanie, precum si dreptul de a elimina din Campanie orice persoana din categoriile mentionate in art. 5.3. Refuzul de a furniza datele necesare inscrierii in Campanie are drept consecinta imposibilitatea de a participa la Campanie, respectiv imposibilitatea acordarii premiilor in cazul castigatorilor desemnati.

5.5 Aceasta campanie se desfasoară prin intermediul retelei de distributie si subdistributie.

VI. SECTIUNEA 6. MECANISMUL CAMPANIEI

6.1 Conditii privind inscrierea in Campanie

6.1.1 Pentru inscrierea valida in vederea participarii la Campanie este necesara indeplinirea cumulativa a urmatoarelor conditii:

- a) Participantul trebuie sa aiba drept de participare potrivit prevederilor Sectiunii 5 de mai sus;
- b) Participantul trebuie sa achizitioneze Produse Participante pe baza Taloanelor "Alaturi de tine, inca de la inceput!".
- c) Doar Participantii care au achizitii in valoare minima de 30.000 ron la pret de lista / pret referinta fara TVA / talon vor intra in tragerea la sorti pentru castigarea premiilor
- d) La achizitii cu valoare mai mica de 30.00 ron la pret de lista/preț de referinta fara TVA/talon, participantii sunt eligibili sa primeasca doar produse gratuite asa cum sunt mentionate la Sectiunea 7. Premiile Campaniei
- e) Participantul se va inscrie in Campanie exclusiv prin completarea si transmiterea talonului "Alaturi de tine, inca de la inceput!" primit odata cu achizitionarea Produselor Participante;
- f) Inscrierea se va face exclusiv pe Perioada Campaniei mentionata la Sectiunea 3 de mai sus;
- g) Un Participant unic poate inscrie in Campanie un numar nelimitat de taloane;
- h) Pe un talon se accepta un singur distribuitor;
- i) Taloanele trebuie sa fie lizibile si fara corecturi;

6.2 Modalitatile de inscriere in Campanie

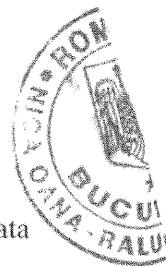
Toate taloanele cu valoare minima de 30.000 ron (pret lista fara TVA) se inscriu automat in tragerea la sorti a Campaniei.

Participantii se pot inscrie in Campanie prin urmatoarea modalitate:

6.2.1. Taloanele de participare vor fi completate in prezenta reprezentantului ADAMA. Originalul talonului si copia 1 a talonului va ramane la fermierul participant, iar copia 2 a talonului va ramane la reprezentantul ADAMA. Fermierul participant va preda distribuitorului copia 1 a talonului, talonul reprezentand comanda catre distribuitor.

6.2.2. Perioade de achizitie pentru validarea participarii la campanie:

- 1) **01.07.2021 - 31.08.2021 pentru produsele pentru cultura de rapita - Pachet Avansat Rapita, Pachet Esential Rapita, Pachet Sultan Extra, Pachet Sultan Extra Complet, Pachet Rapita, Pachet Oleaginoase, Sultan Top, Sutan Complet, Sultan 50 SC, Agil 100 EC.**
- 2) **01.07.2021 - 30.09.2021 pentru produsele pentru cultura de cereale - Pachet Avansat Trinity, Trinity SC, Activus 400 SC.**



VII. SECTIUNEA 7. PREMIILE CAMPANIEI

7.1 In cadrul Campaniei, participantii la Campanie vor primi odata cu cantitatea comandata urmatoarele premii in functie de data incheierii talonului, astfel:

Denumire produs / pachet	Componenta pachet	Pret referinta (lei, fara TVA)	Numar pachete / litri comanda	Numar pachete / litri gratuit
Pachet Avansat Rapiță	40 lt Sultan Top + 20 lt Agil 100 EC	10.990	5	15 L Agil 100 EC
Pachet Esential Rapiță	15 lt Sultan 50 SC + 15 lt Leopard 5 EC + 3 kg Lamdex Extra	3.672	5	1
Pachet Sultan Extra	15 lt Sultan 50 SC + 2 lt Kalif 480 EC	2.797	5	1
Pachet Sultan Extra Complet	30 lt Sultan 50 SC + 4 lt Kalif 480 EC + 10 lt Toprex	8.100	10	1
Pachet Rapita	4 lt Cloe 300 SL + 1 lt Zorro 300 SL	2.474	5	1
Pachet Oleaginoase	20 lt Agil 100 EC + 4 lt Mavrik 2 F	4.500	10	1
Pachet Avansat Trinity	40 lt Trinity + 4 lt Mavrik 2 F	6.150	5	1
Sultan Top 5 L		221	100	10
Sultan Complet 5 L		109	100	20
Sultan 50 SC 1 L		137	100	10
Sultan 50 SC 5 L		137	100	10
Agil 100 EC 1 L		181	100	10
Agil 100 EC 5 L		179	100	10
Trinity SC 5 L		131	100	10
Activus 400 SC 5 L		76	100	5

Premiile acordate in urma tragerii la sorti a taloanelor inscrise in Campanie sunt:

Nr crt	Descriere Premiu	Cantitate	Valoare unitara LEI, TVA inclus	Valoare totala LEI, TVA inclus
1	Vouchere de cumparaturi EMAG	80	500	40.000
TOTAL VALOARE PREMII			40.000 LEI, TVA inclus	

7.1 Valoarea totala a premiilor acordate in Campanie in urma tragerii la sorti este de **40.000 LEI, TVA inclus.**

7.2 Valoarea totala a unui premiu este de 2.000 LEI, TVA inclus. Un premiu consta in 4 vouchere de cumparaturi in valoare unitara de 500 LEI, TVA inclus.

7.3 In cadrul prezentei Campanii, un participant poate castiga prin tragere la sorti mai multe premii.



7.4 Castigatorii premiilor oferite in cadrul Campaniei nu au posibilitatea de a primi contravaloarea premiilor in bani sau inlocuirea acestora cu alte bunuri si nici nu pot solicita schimbarea caracteristicilor/ parametrilor premiilor castigate.

7.5 Produsele gratuite oferite la achizitia produselor pentru rapita sau la achizitia produselor pentru cereale conform mentiunilor de la Art. 7.2 si Art. 7.3, vor fi livrate odata cu produsele din campanie, de catre distribuitorul indicat pe talon.

VIII. SECTIUNEA 8. DESEMNAREA CASTIGATORILOR SI ACORDAREA PREMIILOR

Premiile acordate in cadrul Campaniei se vor acorda prin tragere la sorti.

8.1 Tragerea la sorti

Tragerea la sorti pentru premiile din cadrul Campaniei presupune folosirea unui program de calculator cu distribuire si extragere aleatorie, care va selecta castigatorii si rezervele dintr-o baza de date ce contine toate inscrierile valide in Campanie.

Extragerea se va efectua la sediul Agentiei **CREATE DIRECT** din Str. Siriului, nr 42-46, et 3, sector 1, Bucuresti sau la sediul notariatului cu adresa in Municipiul Bucuresti, strada Avram Iancu, nr. 7A, sector 2, la data de **15.11.2021** in prezenta notarului public.

In cadrul tragerii la sorti se vor extrage:

- a. 20 castigatori.
- b. 20 rezerve.

IX. SECTIUNEA 9. VALIDAREA SI PUBLICAREA CASTIGATORILOR. INTRAREA IN POSESIE A PREMIILOR

9.1 Ulterior desemnarii castigatorilor, Organizatorul va incepe procesul de validare a acestora, ocazie cu care se va verifica indeplinirea conditiilor privind inscrierea Participantilor, precum si respectarea tuturor dispozitiilor prezentului Regulament.

9.2 Participantii care au fost desemnati castigatori vor fi contactati prin apel telefonic la numarul de telefon mobil utilizat pentru inscrierea in Campanie, in intervalul orar 09:00 – 17:00, de 3 ori in maximum 3 zile lucratoare de la data desemnarii castigatorilor; numarul de telefon utilizat serveste pentru identificarea Participantilor si contactarea acestora. In cazul in care Participantul nu poate fi contactat, dupa cele 3 zile lucratoare se va trece la contactarea rezervelor.

9.3 Pentru a parcurge procesul de validare, Castigatorului i se va comunica lista de documente pe care trebuie sa le trimita in format electronic (pe mail la adresa: concurs@adama.com) si anume: Certificat Inregistrare Firma, Act Identitate castigator, Imputernicire firma, Facturi achizitii Produse Participante, talon completat.

9.4 Imposibilitatea Castigatorului de a face dovada detinerii documentelor in original in termen de 3 zile de la data contactarii telefonice, constatarea unor neconcordante sau nerespectarea conditiilor de validare descrise in prezentul Regulament conduce la invalidarea Participantului, respectiv la pierderea dreptului de atribuire a premiului, fara nicio despagubire din partea Organizatorului.

9.5 Daca un premiu nu se acorda ca urmare a neindeplinirii de catre Participant a uneia sau a mai multor conditii de validare, Organizatorul va desemna drept castigator, sub rezerva indeplinirii tuturor conditiilor prevazute de prezentul Regulament, prima rezerva in ordinea desemnarii acestora. Daca nici aceasta nu indeplineste conditiile necesare, se vor avea in vedere, celelalte rezerve, in ordinea desemnarii acestora si se va relua procesul de notificare si validare descris anterior. Daca nici rezervele nu sunt validate, premiul nu se acorda si va ramane in proprietatea Organizatorului. Conditiiile de validare a rezervelor sunt aceleasi ca si in cazul Participantilor desemnati initial.

Organizatorul isi rezerva dreptul de a nu acorda premiile daca Participantii desemnati castigator nu indeplinesc conditiile de validare sau in cazul in care nu sunt suficiente inscrieri in Campanie. Anuntarea castigatorilor se va realiza telefonic si prin publicarea acestora pe <https://www.adama.com/romania/ro/promotii-si-campanii/alaturi-de-tine-toamna-2021> in termen de 3 de zile de la data validarii acestora.

Premiile vor fi trimise in format electronic catre castigatorii la adresa de email comunicata de acestia in cadrul apelului telefonic, in termen de 10 zile de la data publicarii castigatorilor pe <https://www.adama.com/romania/ro/promotii-si-campanii/alaturi-de-tine-toamna-2021>

X. SECTIUNEA 10. TAXE SI IMPOZITE

10.1 Participantilor la Campanie nu le sunt impuse nici un fel de cheltuieli directe sau indirecte suplimentare.

XI. SECTIUNEA 11. LIMITAREA RASPUNDERII

11.1 Organizatorul este indreptatit sa ia toate masurile necesare in caz de tentativa de fraudă a sistemului, abuz sau orice alte tentative care ar putea afecta imaginea acestei Campanii, precum si a Organizatorului. Orice incercare de fraudare se soldeaza cu eliminarea Participantului in cauza din Campanie si cu sesizarea organelor de cercetare penala, Organizatorul urmand sa informeze respectivul participant cu privire la aceasta decizie.

11.2 In eventualitatea unei dispute asupra validitatii unei inscrieri in cadrul acestei Campanii, decizia Organizatorului este definitiva.

11.3 Organizatorul nu isi asuma responsabilitatea pentru:

- ✓ Pierderea talonului;
 - ✓ Taloane deteriorate, incomplete sau necorespunzatoare din punct de vedere al continutului;
 - ✓ Eventualele dispute legate de dreptul de proprietate talonului sau continutului acestora;
 - ✓ Erorile in datele furnizate de catre Participant. Acuratetea datelor de contact nu atrage raspunderea Organizatorului, fiind in responsabilitatea exclusiva a participantilor. Ca atare, Organizatorul nu are nici un fel de obligatie in cazul furnizarii de catre participantii a unor date eronate care au dus la imposibilitatea identificarii castigatorului sau inmanarii premiului;
 - ✓ Imposibilitatea castigatorilor de a intra in posesia premiilor din motive independente de Organizator;
 - ✓ Cazurile in care castigatorul nu respecta conditiile de validare detaliate in prezentul Regulament Oficial;
 - ✓ Situatiile in care numarul de telefon de pe care este realizata inscrierea nu poate fi identificat sau apelat (numar incorect, numarul nu este alocat, este dezactivat, este blocat, nu se afla in aria de acoperire etc) si ca atare Organizatorul nu poate contacta participantul la Campanie;
 - ✓ Situatiile in care consumatorii achizitioneaza in perioada Campaniei oricare dintre produsele Organizatorului neparticipante la Campanie;
 - ✓ Organizatorul nu va fi raspunzator pentru niciunul dintre prejudiciile ce ar putea fi suferite de catre castigator in legatura cu premiile castigate, indiferent de natura acestor prejudicii cu exceptia situatiilor expres prevazute de lege si care ar institui o astfel de raspundere;
- 11.4.** Organizatorul nu raspunde in niciun fel pentru daunele directe sau indirecte care rezulta din participarea la Campanie cu exceptia cazului in care acestea se datoreaza unor acte de neglijenta grava sau unor acte intentionate de care este responsabil Organizatorul.

XII. SECTIUNEA 12. PRELUCRAREA DATELOR CU CARACTER PERSONAL





12.1 Informatii cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal se vor regasi in Anexa 1 a prezentului Regulament.

XIII. SECTIUNEA 13. INCETAREA/ INTRERUPEREA CAMPANIEI. FORTA MAJORA

13.1 Campania poate inceta inainte de implinirea perioadei prevazute in cazul producerii unui eveniment ce constituie forta majora, inclusiv in cazul imposibilitatii Organizatorului, din motive independente de vointa sa, de a asigura desfasurarea in bune conditii a Campaniei.

- Forta majora inseamna orice eveniment care nu poate fi prevazut, controlat sau remediat de catre Organizator, inclusiv imposibilitatea Organizatorului din motive independente de vointa sa si a carui aparitie il pune pe acesta din urma in imposibilitatea de a-si indeplini obligatiile asumate prin Regulament.

13.2 Campania mai poate inceta inainte de implinirea perioadei stabilite ori poate fi suspendata oricand in baza liberei decizii a Organizatorului, cu conditia ca acesta sa comunice in prealabil o astfel de situatie si cu respectarea prevederilor Regulamentului.

XIV. SECTIUNEA 14. CONTESTATII SI LITIGII

14.1 Participantii pot depune contestatii in legatura cu desfasurarea Campaniei promotionale prin email la adresa office.romania@adama.com sau prin posta la adresa Organizatorului Adama Agricultural Solutions SRL, Sos. Bucuresti-Nord nr.10, Global City Business Park, Cladirea O21, Et.6, Voluntari, Ilfov, 077190, pana la data de 20.04.2021 inclusiv. Dupa aceasta data, nicio contestatie nu va mai fi luata in considerare de catre Organizator. Contestatiile vor fi solutionate in termen de 3 zile de la data depunerii acestora si un raspuns scris va fi comunicat Participantului la adresa de e-mail indicata sau la adresa postala comunicata de catre acesta.

14.2 Eventualele litigii aparute intre Organizator si Participanti, cu privire la orice aspect legat de desfasurarea Campaniei, se vor solutiona pe cale amiabila, iar in cazul in care aceasta nu va fi posibila, litigiile vor fi solutionate in instantele judecatoresti romane competente.

Procesat si autentificat de *Societate Profesională Notarială VERITAS*, astazi data autentificarii, intr-un exemplar original care ramâne în arhiva biroului notarial și 4 (patru) duplicate, din care unul va ramâne în arhiva biroului notarial, și 3 (trei) exemplare au fost eliberate părților.

CREATE DIRECT S.R.L.
prin reprezentant
IORDACHE FLORENTINA - MIRELA

S.S



Notar public NICA OANA RALUCA
Societate Profesională Notarială "VERITAS"
Licența de funcționare nr. 277/1703/20.09.2018, CIF RO31350588
Municipiul București, Str. Avram Iancu, nr. 7A, sector 2
Mobil: 0728.277.662, Fax: 0378.10.26.67
Email: notar@notarnica.ro, secretariat@notarnica.ro



ÎNCHEIERE DE AUTENTIFICARE NR. 1894 Anul 2021, luna Iulie, ziua 29

În fața mea, NICA OANA RALUCA, notar public la sediul biroului din Municipiul București, Strada Avram Iancu, nr. 7A, sector 2, s-a prezentat:

IORDACHE FLORENTINA - MIRELA, cetățean român, domiciliată în Mun. București, Str. Constantin Rădulescu-Motru, nr. 16, bl. 21, sc. E, et. 9, ap. 224, Sector 4, identificată cu CI seria RR nr. 907349 eliberată la data de 26.03.2012 de SPCEP Sector 4 și valabilă până la data de 20.02.2022, având CNP 2680220293137, în calitate de reprezentant **CREATE DIRECT S.R.L.**, cu sediul în Str. Siriului, nr.42-46, etaj 3, secțiunea 16, sect. 1, Mun. București, CUI RO16678558, înregistrată la Registrul Comerțului sub nr. J40/13124/13.08.2004, în baza procurii speciale autentificată sub nr. 614 din data de 11.05.2021 de notar public Lazăr Monica – Ștefania.

care, după ce a citit, a declarat că i-a înțeles conținutul, că cele cuprinse în act reprezintă voința sa, a consimțit la autentificarea prezentului înscris și a semnat unicul exemplar

În temeiul art. 12 lit. b) din Legea notarilor publici și a activității notariale nr. 36/1995, republicată, cu modificările ulterioare,

SE DECLARĂ AUTENTIC PREZENTUL ÎNSCRIS.

S-a perceput onorariu ce se va achita cu OP conform facturii.

**NOTAR PUBLIC
NICA OANA-RALUCA
S.S.**

Prezentul duplicat s-a întocmit în 4 (patru) exemplare, de NICA OANA RALUCA, notar public, astăzi, data autentificării actului, are aceeași forță probantă ca originalul și constituie titlu executoriu în condițiile legii.

**NOTAR PUBLIC
NICA OANA-RALUCA**





ANEXA nr. 1

la

Regulamentul Oficial al Campaniei „Alaturi de tine, inca de la inceput!”

Informatii cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal

I. Date privind operatorul de date cu caracter personal

In vederea desfasurarii Campaniei, datele cu caracter personal ale participantilor vor fi prelucrate de catre:

Adama Agricultural Solutions SRL, Sos. Bucuresti-Nord nr.10, Global City Business Park, Cladirea O21, Et.6, Voluntari, Ilfov, 077190

Datele de contact ale Operatorului pentru nelamuriri sau exercitarea drepturilor de catre persoanele vizate cu privire la datele cu caracter personal sunt urmatoarele:

Adama Agricultural Solutions SRL, Sos. Bucuresti-Nord nr.10, Global City Business Park, Cladirea O21, Et.6, Voluntari, Ilfov, 077190, email: privacy.officer@adama.com

II. Categoriile de date cu caracter personal procesate in cadrul Campaniei

In cadrul Campaniei, Operatorul va colecta de la participantii urmatoarele categorii de date cu caracter personal:

- (i) Denumire companie / Denumire Participant
- (ii) Adresa sediu
- (iii) Număr de telefon mobil / Persoana de contact
- (iv) Adresă de e-mail
- (v) Numărul și voucherului sau, după caz, a voucherelor care fac dovada achiziționării Produselor Participante
- (vi) Denumire Produse Participante achizitionate

III. Scopul procesarii

Datele cu caracter personal ale participantilor la Campanie vor fi prelucrate de catre Operator in vederea confirmarii si livrării premiilor castigate in cadrul campaniei „Alaturi de tine, inca de la inceput!”

Temeiul juridic al prelucrării

Datele vor fi prelucrate in temeiul interesului legitim si al consimtamantului, prin acceptarea de catre persoana vizata a Regulamentului si a anexelor la acesta.

IV. Destinatarii datelor cu caracter personal

Datele cu caracter personal colectate in cadrul Campaniei de catre Operator autoritatilor, in cazurile in care Operatorul trebuie sa respecte obligatiile impuse de legislatia in vigoare.



V. Perioada de stocare a datelor cu caracter personal

Datele cu caracter personal ale Participantilor vor fi stocate atat cat este necesar pentru indeplinirea scopurilor pentru care au fost colectate, cu respectarea procedurilor interne privind retentia datelor, inclusiv a regulilor de arhivare aplicabile.

La expirarea perioadei de stocare a datelor cu caracter personal, Operatorul va sterge/distruge aceste date de pe mijloacele de prelucrare si stocare

Drepturile persoanelor vizate

In vederea asigurarii unei prelucrari echitabile si transparente, Operatorul informeaza Participantii cu privire la drepturile de care acestia beneficiaza, in calitate de persoane vizate, conform prevederilor legale aplicabile:

- (i) dreptul de retragere a consimtamantului cu privire la prelucrare, in orice moment, atunci cand prelucrarea se intemeiaza pe consimtamant, fara ca aceasta sa afecteze legalitatea prelucrarii efectuate pe baza consimtamantului inainte de retragerea acestuia;
- (ii) dreptul de a solicita accesul la datele cu caracter personal;
- (iii) dreptul de a solicita rectificarea datelor cu caracter personal;
- (iv) dreptul de a solicita stergerea datelor cu caracter personal
- (v) dreptul la restrictionarea prelucrarii;
- (vi) dreptul de a se opune prelucrarii, in conditiile prevazute de lege;
- (vii) dreptul la portabilitate a datelor;
- (viii) dreptul de a depune o plangere in fata Autoritatii Nationale de Supraveghere a Prelucrarii Datelor cu Caracter Personal.

Participantii isi pot exercita drepturile mentionale anterior fie apeland numarul de telefon +40-374535248 fie printr-o cerere adresata Operatorului la adresa Sos. Bucuresti-Nord nr.10, Global City Business Park, Cladirea O21, Et.6, Voluntari, Ilfov, 077190 sau prin transmiterea acesteia la adresa de e-mail: privacy.officer@adama.com.

VI. Protectia datelor cu caracter personal apartinand copiilor

Intrucat la Campanie pot participa exclusiv persoanele fizice cu varsta de minim 18 ani la data inceperii Campaniei, nu vor fi prelucrate si stocate date apartinand persoanelor cu varsta mai mica de 18 ani. In situatia in care Operatorul/ un Imputernicit primeste date cu caracter personal apartinand persoanelor cu varsta mai mica de 18 ani, aceste date vor fi imediat sterse/ distruse de pe mijloacele de prelucrare si stocare ale Operatorului/ Imputernicitului. In cazul in care un parinte sau un titular al autoritatii parintesti notifica prelucrarea unor date cu caracter personal apartinand unor persoane cu varsta mai mica de 18 ani, Operatorul va sterge/ distruge imediat aceste date de pe mijloacele de prelucrare si stocare.

VII. Securitatea datelor cu caracter personal

Operatorul se obliga sa implementeze masuri tehnice si organizatorice adecvate in vederea asigurarii unui nivel de securitate corespunzator datelor cu caracter personal apartinand participantilor la Campanie. La evaluarea nivelului adecvat de securitate se va tine seama in special de riscurile prezentate de prelucrarea datelor cu caracter personal, generate in special,



in mod accidental sau ilegal, de distrugerea, pierderea, modificarea, divulgarea neautorizata sau accesul neautorizat la datele cu caracter personal transmise, stocate sau prelucrate.

VIII. Modificarea politicii de prelucrare a datelor cu caracter personale

Operatorul are dreptul de a modifica prezenta Anexa la Regulament oricand pe durata desfasurarii Campaniei, numai in cazul in care se descopera masuri mai eficiente pentru protejarea si securizarea datelor cu caracter personal ale persoanelor vizate si fara a afecta drepturile si libertatile persoanelor vizate. Orice astfel de modificare va fi publicata pe site-ul Operatorului si/ sau al Campaniei, respectiv va fi adusa la cunostinta Participantilor prin aceleasi mijloace prin care au fost incunostintate cu privire la Regulament.

IX. Alte prevederi

In masura in care in cadrul campaniei, Participantii dezvaluie date cu caracter personal apartinand unor terte persoane, participantii confirma ca au informat aceste persoane cu privire la modul in care datele lor cu caracter personal vor fi prelucrate și faptul ca aceste date sunt folosite in scopul desfasurarii Campaniei și ca au obtinut acordul persoanelor respective pentru aceasta operatiune. In acest sens, Participantii au obligatia de a informa aceste persoane cu privire la continutul prezentei sectiuni.

Datele personale ale participantilor la Campanie vor fi prelucrate in conformitate cu legislatia aplicabila in domeniul protectiei datelor cu caracter personal, in mod particular in conformitate cu prevederile Regulamentului nr. 679/2016 privind protectia persoanelor fizice in ceea ce priveste prelucrarea datelor cu caracter personal si privind libera circulatie a acestor date.

ACEASTĂ PAGINĂ
RĂMÂNE ALBĂ